



הלשכה המשפטית

Legal Department

משרד  
הבריאות

לחיים בריאים יותר

7 במרץ 2021  
כ"ג באדר התשפ"א  
סימוכין : 259824521

לכבוד :  
**ויסאם שרף, עו"ד**  
**עדאלה, המרכז המשפטי לזכויות המיעוט הערבי בישראל**  
(בדוא"ל : [adalah@adala.org](mailto:adalah@adala.org))

ח.נ.נ.,

שלום רב,

הנדון : **הוספת השפה הערבית באישורי התו הירוק, בתעודת מתחסן ובתעודת מחלים**  
(סימוכין : פנייתך אל שר הבריאות מיום 23.2.21)

במענה למכתבך שבנדון הריני להשיבך כדלקמן :

1. אנו מודים לך על פנייתך.
2. בהתאם לתקנה 1 לתקנות סמכויות מיוחדות להתמודדות עם נגיף הקורונה החדש (הוראת שעה) (הגבלת פעילות והוראות נוספות), תש"ף-2020 (להלן - "התקנות"), "אישור תו ירוק" – אחד מאלה :  
(1) אישור שמנפיק משרד הבריאות, לפי תקנה 8ב(א), לאדם, המעיד על כך שהוא זכאי לתעודת מחלים או מחוסן ;  
(2) תעודת מחלים או מחוסן ;
3. בהתאם לבדיקה שנערכה אל מול אנשי המחשוב, הליך הנפקת "אישור תו ירוק" לפי תקנה 8ב(א) (להלן - "האישור"), באמצעות אפליקציית הרמזור, זמין בארבע שפות : עברית, אנגלית, רוסית וערבית. עם זאת, הכיתוב בתעודת מחלים או מחוסן מופיע בעברית ובאנגלית בלבד.
4. תעודת מחלים או מחוסן הן מסמכים שנועדו במקור לשימוש בשדות התעופה ולכן הכיתוב המופיע בהם בנוסף לעברית הוא בשפה האנגלית ולא בשפות אחרות, בדומה לכיתוב המופיע בדרכון.
5. בנוסף, הפרטים המופיעים באישור כוללים **מספר ת"ז ותאריך** תוקף האישור, לרבות קוד ה-QR המופיע בו, בלבד. את האישור יש להציג בכניסה למקום הפועל על פי כללי התו הירוק, בצירוף תעודה מזהה, כדי לוודא שהפרטים תואמים, כך שאין כל חשש לחוסר יכולת לקרוא את הנתונים המספריים המופיעים באישור ולהשוואתם למספר הזהות המופיע בתעודה המזהה.

בכבוד רב,  
חיים לוי, עו"ד  
הלשכה המשפטית,  
משרד הבריאות



הלשכה המשפטית

Legal Department

**משרד  
הבריאות**  
לחיים בריאים יותר

העתק :

לשכת שר הבריאות  
עו"ד טליה אגמון, המשנה ליועמ"ש  
ד"ר שלומית אבני, מנהלת האגף לתכנון מדיניות, ממונה על מניעת גזענות